



Western Cape Government • Wes-Kaapse Regering • URhulumente weNtshona Koloni

PROVINCE OF THE WESTERN CAPE

PROVINSIE WES-KAAP

IPHONDO LENTSHONA KOLONI

**Provincial Gazette
Extraordinary**

**Buitengewone
Provinsiale Koerant**

**Isongezelelo
kwiGazethi yePhondo**

7526

7526

7526

Friday, 6 November 2015

Vrydag, 6 November 2015

uLwesihlanu, 6 kweyeNkanga 2015

Registered at the Post Office as a Newspaper

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

Ibhaliswe ePosini njengePhephandaba

CONTENTS

INHOUD

IZIQULATHO

*(*Reprints are obtainable at Room M21, Provincial Legislature Building, 7 Wale Street, Cape Town 8001.)*

*(*Afskrifte is verkrygbaar by Kamer M21, Provinsiale Wetgewer-gebou, Waalstraat 7, Kaapstad 8001.)*

*(*Ushicilelo oLutsha lufumaneka kwigumbi M21, kwiSakhiwo sePhondo seNdlu yoWisomthetho, 7 Wale Street, eKapa 8001.)*

Provincial Notice

Provinsiale Kennisgewing

ISaziso sePhondo

383 Notice of applications for Liquor Licences in terms of Section 37(1) of the Western Cape Liquor Act, 2008—[Reg. 10(1)] ... 2

383 Kennisgewing van aansoeke om dranklisensies ingevolge Artikel 37(1) van die Wes-Kaapse Drankwet, 2008—[Reg. 10(1)] 2

383 ISaziso sokufakwa kwesicelo sephepha mvume Ngokwecandelo 37(1) Lomthetho 2008 Isaziso—[UMgaqo. 10(1)] 2

PROVINCIAL NOTICE

The following Provincial Notice is published for general information.

ADV. B. GERBER,
DIRECTOR-GENERAL

Provincial Legislature Building,
Wale Street,
Cape Town.

PROVINSIALE KENNISGEWING

Die volgende Provinsiale Kennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer.

ADV. B. GERBER,
DIREKTEUR-GENERAAL

Provinsiale Wetgewer-gebou,
Waalstraat,
Kaapstad.

ISAZISO SEPHONDO

Esi saziso silandelayo sipapashelwe ukunika ulwazi ngokubanzi.

ADV. B. GERBER,
UMLAWULI-JIKELELE

ISakhiwo sePhondo,
Wale Street,
eKapa.

PROVINCIAL NOTICE

P.N. 383/2015

6 November 2015

FORM 5**NOTICE OF APPLICATIONS FOR LIQUOR LICENCES IN TERMS OF SECTION 37(1) OF THE WESTERN CAPE LIQUOR ACT, 2008****[Reg. 10(1)]**

Notice is hereby given that the following applications for liquor licences have been lodged with the Western Cape Liquor Authority (the Authority) and with the designated liquor officers at the indicated South African Police Services offices.

The applications concerned may, up to and including the 28th day from date of this notice, upon request and free of charge, be inspected by any person, at the offices of the Authority or the designated liquor officer listed hereunder. Copies of the application can be obtained from the Authority after payment of the prescribed fee.

Representations must be lodged in writing with the Authority and the designated liquor officer in accordance with section 39 of the Act.

PROVINSIALE KENNISGEWING

P.K. 383/2015

6 November 2015

VORM 5**KENNISGEWING VAN AANSOEKE OM DRANKLISENSIES INGEVOLGE ARTIKEL 37(1) VAN DIE WES-KAAPSE DRANKWET, 2008****[Reg. 10(1)]**

Hiermee word kennis gegee dat die volgende aansoeke om dranklisensies ingedien is by die Wes-Kaapse Drankowerheid (die Owerheid) en by die aangewese drankbeamptes by die aangeduide Suid-Afrikaanse Polisiedienskantore.

Die betrokke aansoeke kan, tot en met die 28ste dag vanaf die datum van hierdie kennisgewing, op versoek en gratis, deur enige persoon, by die kantore van die Owerheid of van die aangewese drankbeampte hieronder gelys, geïnspekteer word. Afskrifte van die aansoek kan by die Owerheid na betaling van die voorgeskrewe fooi verkry word.

Vertoë moet ooreenkomstig artikel 39 van die Wet skriftelik by die Owerheid en die aangewese drankbeampte ingedien word.

ISAZISO SEPHONDO

I.S. 383/2015

6 kweyeNkanga 2015

IFOMU 5**ISAZISO SOKUFAKWA KWESICELO SEPHEPHA MVUME NGOKWECANDELO 37(1) LOMTHETHO 2008 ISAZISO****[Reg. 10(1)]**

Isaziso siyanikezelwa ukuba ezi zicelo zilandelayo zamaphepha mvume otywala zifakiwe kwabasemaGunyeni ezoTywala eNtshona Koloni (abase-maGunyeni) nakumagosa ajongene nemiba engotywala kwii-ofisi ezixeliweyo zeeNkonzo zamaPolisa aseMzantsi Afrika.

Izicelo ekubhekiselelwa kuzo zingakwazi kwiintsuku ezingamashumi amabini anesibhozo (28) ukususela ngomhla wesi saziso, xa eceliwe kwaye simahla, ziye kuhlolwa nguye nawuphi umntu okwi-Ofisi esemaGunyeni okanye yegosa elijongene nemiba engotywala elixelwe apha ngezantsi. Iikopi zesicelo zingafumaneka kwabasemaGunyeni emva kwentlawulo emiselweyo.

Iingxelo ezixhasayo ezibhaliweyo zingafakwa kwabasemaGunyeni nakwigosa elijongene nemiba engotywala ngokwecandelo 39 loMthetho.

No.	Full name of applicant	Name under which business will be conducted	Address of the proposed premises	Kind of licence applied for	South African Police Services designated liquor officer office where the application has been lodged
Nr.	Volle naam van aansoeker	Naam waaronder die besigheid bedryf sal word	Adres van voorgename perseel	Tipe lisensie waarom aansoek gedoen word	Suid-Afrikaanse Polisie dienskantoor van die aangewese drankbeampte waar die aansoek ingedien is
iNo-mbolo	Igama elipheleleyo lomfaki-sicelo	Igama ishishini eza kushishina phantsi kwalo	Idilesi yesakhiwo	Uhlobo lwephepha mvume olucelayo	i-Ofisi yeGosa elijongene nemiba engotywala yeeNkonzo zamaPolisa eMzantsi Afrika apho isicelo sifakwe khona
1.	Faktactics Trading (Pty) Ltd	Faktactics	9th Floor, 2 Long Street, Cape Town	Off-consumption	Cape Town Central
2.	Ritzis (Pty) Ltd Maritza Opperman	Ritzis (Pty) Ltd	Shop 5, Mira Mar Centre, Melkbosstrand	On-consumption	Melkbosstrand
3.	Shaun Lester Maart	Shauns Liquor Shop	17 Talana Close, Elsies River	Off-consumption	Elsies River
4.	West African Taste (Pty) Ltd	West African Taste	Erf 7232, Ground Floor, 215 Voortrekker Road, Bellville	On-consumption	Bellville
5.	Anthonij Rupert Wyne (Pty) Ltd	FMM Clubhouse and Stands	FMM Clubhouse and Stands La Garonne Estate Unit 8 Rem number 1610 R45 Franschoek	On-consumption	Groot Drakenstein
6.	Reverie Social Table (Pty) Ltd	Reverie Social Table	Erf 16527, Reverie Social Table, 226A Lower Main Road, Observatory Centre, Observatory	On-consumption	Woodstock
7.	Bronn Supermarkets (Pty) Ltd	Spar Kensington	Erf 108540, Kensington Centre, Shop 18, 12th Avenue, Kensington	Off-consumption	Kensington
8.	South African Rugby Union	SARU Rugby Museum	Portswood House, Portswood Road, V&A Waterfront, Cape Town	On and off-consumption	Table Bay Harbour
9.	Pick 'n Pay Retailers (Pty) Ltd	Pick 'n Pay Liquor (Hout Bay)	Mainstream Centre, C/o Sentinel Street and Milkwood Crescent, Hout Bay	Off-consumption	Hout Bay
10.	Uniwines Marketing (Pty) Ltd	Uniwines Vineyards	Portion 19 Farm Daschbosch Rivier, No. 509, Voorsorg, Rawsonville	Off-consumption	Rawsonville
11.	Goose Wines (Pty) Ltd	Goose Wines	Remainder Portion 11 (Portion of Portion 5) of the Farm Ganze Kraal No. 63, George District	On and off-consumption	George
12.	Breyten Benedict John Johannes	Ou Breyt Se Winkel	Erf 1185, 14 Long Street, Droëvlei, Zoar	Off-consumption	Ladismith
13.	Sibel Consul	Merlot Manor	Erf 7892, 7 Victoria Street, Robertson	On-consumption	Robertson
14.	Waverley Hill Wines (Pty) Ltd	Waverley Hill Wines	The Farm "Eldorado", off R46, Wolseley	Off-consumption	Wolseley
15.	Celra Hospitality (Pty) Ltd	Tata's Take Away/ Restaurant	Portion C Erf 1821, Shop 17, C/o Sandkraal Road and Ngcakan Street, Thembaletu, George	On-consumption	Thembaletu
16.	Le Roux Partnership	Kirabo	Farm "Watervalkloof", Voorsorg, Rawsonville	On-consumption	Worcester
17.	Retrospective Trading 820 CC	100 Main	Erf 653, Unit 104, Ground and First Floors, The Courtyard Building, 100 Main Road, Sea Point	On-consumption	Sea Point

No.	Full name of applicant	Name under which business will be conducted	Address of the proposed premises	Kind of licence applied for	South African Police Services designated liquor officer office where the application has been lodged
Nr.	Volle naam van aansoeker	Naam waaronder die besigheid bedryf sal word	Adres van voorgename perseel	Tipe lisensie waarom aansoek gedoen word	Suid-Afrikaanse Polisie dienskantoor van die aangewese drankbeampte waar die aansoek ingedien is
iNo-mbolo	Igama elipheleleyo lomfaki-sicelo	Igama ishishini eza kushishina phantsi kwalo	Idilesi yesakhiwo	Uhlobo lwephepha mvume olucelayo	i-Ofisi yeGosa elijongene nemiba engotywala yeeNkonzo zamaPolisa eMzantsi Afrika apho isicelo sifakwe khona
18.	Farmprops 53 (Pty) Ltd	Bosjes	Remainder of Portion 72 of the Farm Bosjesmans Valley 218, Worcester, Boesmansvlei, Off R43, Botha	Micro-manufacture (Off-consumption)	Worcester
19.	Wonga Joshu Dyani	Top Deck Lounge	Erf 17115, Vuyani Maphuza Street, KTC, Gugulethu	On-consumption	Gugulethu
20.	Carola Anns Deli (Pty) Ltd	Carola Ann's	12 Church Street, Mossel Bay	On-consumption	Mossel Bay
21.	Jinfeng Zhang	Royal Bottle Store	Shop No. 5, Conville Centre, Nelson Mandela Boulevard, George	Off-consumption	Conville
22.	Van Loveren (Pty) Ltd	@Fourcousins	Erf 8229, 3 Kromhout Street, Robertson	Micro-manufacture (On and off-consumption)	Robertson
23.	Bootlegger Kalk Bay (Pty) Ltd	Bootlegger Coffee Company, Kalk Bay	Erf 159602, Ground Floor, The Majestic, 24 Gatesville Road, Kalk Bay	On-consumption	Muizenberg
24.	Mulberry and Prince (Pty) Ltd	Nowadays Eatery	Erf 3311, F12 Pepper Street, Cape Town	On-consumption	Cape Town
25.	Vesuvio Estates (Pty) Ltd	Vesuvio Villa	Sorrento Farm, Agter Paarl, R312, Paarl	On-consumption	Paarl
26.	Little Swift Investments 532 (Pty) Ltd	Villa Lona	43 Helena Avenue, Port Owen, Velddrif	On-consumption	Velddrif
27.	The Beta Trust	South Beach 2	5 Link Street, Camps Bay	On-consumption	Camps Bay
28.	Harbour House Central Services (Pty) Ltd	Tiger's Milk Claremont	Erf 140700 (previously known as erven 55437 and 554425), Shop 1, Sunclare Building, 21 Dreyer Street, Claremont	On-consumption	Claremont
29.	August Wilson Mbelelo	Aya's Liquor Store	Erf 650, 2 Rorwana Street, Nkoubela, Robertson	Off-consumption	Robertson
30.	Suid-Kaap Wingerde Internasionaal (Pty) Ltd	Southern Cape Vineyards Barrydale Cellar	Erf 1093, 1 Van Riebeeck Street, Barrydale	Micro-manufacture (Off-consumption)	Barrydale
31.	K2015363988 (South Africa) (Pty) Ltd	Rocomamas Stellenbosch	Erf 6083, Eikestad Mall, Shop 41 and 42, 43 Andringa Street, Stellenbosch	On-consumption	Stellenbosch
32.	Bent Head Bush Pub and Tented Camp (Pty) Ltd	Bent Head Bush Pub and Tented Camp	128 Voortrek Steet, Swellendam	On-consumption	Swellendam
33.	Sugar Plum Investments (Pty) Ltd	Sky Bar	Erf 173120, The Mirage Building, 15th and 16th Level, C/o Strand Street and Chiappini Street, De Waterkant, Cape Town	On-consumption	Cape Town
34.	Lanta Trading (Pty) Ltd	I Love Melkies	Erf 187, Shop 9, Mira Mar Centre, 26 Beach Road, C/o Beach Road and Sixth Avenue, Melkbosstrand	On-consumption	Melkbosstrand

No.	Full name of applicant	Name under which business will be conducted	Address of the proposed premises	Kind of licence applied for	South African Police Services designated liquor officer office where the application has been lodged
Nr.	Volle naam van aansoeker	Naam waaronder die besigheid bedryf sal word	Adres van voorgename perseel	Tipe lisensie waarom aansoek gedoen word	Suid-Afrikaanse Polisiedienskantoor van die aangewese drankbeampte waar die aansoek ingedien is
iNo-mbolo	Igama elipheleleyo lomfaki-sicelo	Igama ishishini eza kushishina phantsi kwalo	Idilesi yesakhiwo	Uhlobo lwephepha mvume olucelayo	i-Ofisi yeGosa elijongene nemiba engotywala yeeNkonzo zamaPolisa eMzantsi Afrika apho isicelo sifakwe khona
35.	Spier Home Farms (Pty) Ltd	Spier Estate Wine Cellar	Spier Estate, Lynedoch Road, Stellenbosch	Micro-manufacture (Off-consumption)	Stellenbosch
36.	Le Roux Partnership	Broers Breweries	Farm "Watervalkloof", Voorsorg, Rawsonville	Micro-manufacture (On and off-consumption)	Worcester
37.	Penelope Marion Streeter	Benguela Manor	Benguela Manor, Benguela Cove Lagoon Estate, R43, Botrivier, Hermanus	On-consumption	Hermanus
38.	Buzz Trading 212 (Pty) Ltd	Barnardt Boyes	Erf 173361, Island Centre, C/o Cumberland Road and Paarden Island	Off-consumption	Maitland
39.	Hermanus Brewing Company (Pty) Ltd	Hermanus Brewing Company	Erf 5608, 11 Mimosa Street, Industria, Hermanus	Micro-manufacture (On and off-consumption)	Hermanus
40.	Rocowp (Pty) Ltd	Rocomamas Durbanville	Erf 4791, Shop 16A and 16B, Palm Grove Centre, 21 Main Road, C/o Main Road and Church Street, Durbanville	On-consumption	Durbanville
41.	Intra International Trading (Pty) Ltd	Adoro Wines	Klipdam Farm, Joostenberg Divisional Road, off R304, Muldersvlei	Micro-manufacture (Off-consumption)	Klapmuts
42.	Harold Bernard Kolnik	Whole Earth Café	Erf 257, 96 Main Road, Scarborough	On-consumption	Ocean View
43.	Harbour House Central Services (Pty) Ltd	Howlin' Wolf Muizenberg	Erf 172010, Muizenberg Beach, Phase 4, Surfers Corner, Muizenberg	On-consumption	Muizenberg
44.	Somerset Gardens Body Corporate	Helderberg Manor Clubhouse	Erf 15370, Clubhouse, Helderberg Manor, Asrin Drive, Heritage Park, Somerset West	On-consumption	Somerset West
45.	René Marais	Rootz	60A Bland Street, Mossel Bay	On-consumption	Mossel Bay
46.	Harbour House Central Services (Pty) Ltd	Easy Tiger BrEë	Erf 155397, De Oude Schuur Building, Shop 28, 120 Breë Street, Cape Town	On-consumption	Cape Town
47.	Xabiso Mnqanqeni	Debreez Tavern	Erf 34141, 17 Luhlu Street, Harare, Khayelitsha	On-consumption	Harare
48.	Cilmor Trust	Cilmor Winery	Farm "Hopewell", R43, Villiersdorp Road, Worcester	Off-consumption	Worcester
49.	Media24 (Pty) Ltd	Nasdak	Erf 244 Roggebaai, Also known as the 26th Floor, Media24 Building, C/o Rua Vasco da Gama & Heerengracht Streets, Cape Town	On-consumption	Cape Town
50.	Spring Lights 1236 CC	Rare Earth Vineyards	Portion 33 of the Farm Redford No. 232, Redford Road, The Craggs, Plettenberg Bay	Off-consumption	Plettenberg Bay

No.	Full name of applicant	Name under which business will be conducted	Address of the proposed premises	Kind of licence applied for	South African Police Services designated liquor officer office where the application has been lodged
Nr.	Volle naam van aansoeker	Naam waaronder die besigheid bedryf sal word	Adres van voorgename perseel	Tipe lisensie waarom aansoek gedoen word	Suid-Afrikaanse Polisie dienskantoor van die aangewese drankbeampte waar die aansoek ingedien is
iNo-mbolo	Igama elipheleleyo lomfaki-sicelo	Igama ishishini eza kushishina phantsi kwalo	Idilesi yesakhiwo	Uhlobo lwephepha mvume olucelayo	i-Ofisi yeGosa elijongene nemiba engotywala yeeNkonzo zamaPolisa eMzantsi Afrika apho isicelo sifakwe khona
51.	Christelle Jacobs	Barista's Coffee Shop	Erf 2131, 159 High Street, Oudtshoorn	On-consumption	Oudtshoorn
52.	Uniwines Marketing (Pty) Ltd	First at Provision	Portion 19 Farm Daschbosch Rivier No. 509, Voorsorg, Rawsonville	On-consumption	Rawsonville
53.	Slent Farms (Pty) Ltd	Slent Farms/ Ayama Wine	Slent Farm, Voor Paardberg Road, Windmeul	Micro-manufacture (On and off-consumption)	Paarl
54.	Rotisserie 360 Eatery CC	Café Frank	Erf 7036, Apex Building, Ground Floor, Unit G02, 2 Energy Lane, Century City	On-consumption	Milnerton
55.	Harbour House Central Services (Pty) Ltd	Live Bait Muizenberg	Erf 172010, 80 Beach Road, Muizenberg	On-consumption	Muizenberg
56.	Suid-Kaap Wingerde Internasionaal (Pty) Ltd	Southern Cape Vineyards Barrydale Restaurant	Erf 1093, 1 Van Riebeeck Street, Barrydale	On-consumption	Barrydale
57.	Meltrade 262 CC	Rocomamas Somerset West	Erf 9474, Somerset Mall, Shop 314 and 315, Intersection of N2 & R44 Centenary Drive, Somerset West	On-consumption	Somerset West
58.	Nwanedi Estate (Pty) Ltd	Nwanedi Estate (Pty) Ltd	Nwanedi Estate, Remainder of Farm 517, Paarl	On-consumption	Paarl
59.	Rocowp (Pty) Ltd	Rocomamas Okavango	Erf 37086, Okavango Crossing Centre, Shop 18, C/o of Okavango Road and Langeberg Road, Cape Registration Division, Langeberg Ridge	On-consumption	Kraaifontein
60.	Farmprops 53 (Pty) Ltd	Bosjes Guest House & Bistro	Remainder of Portion 72 of the Farm Bosjemans Valley 218, Worcester, Boesmansvlei, Off R43, Botha	On-consumption	Worcester
61.	Harbour House Central Services (Pty) Ltd	Tiger's Milk Century City	Erf 7036, The Apex, Unit 01, 1 Energy Lane, C/o Bridgeway and Kinetic Way, Century City	On-consumption	Milnerton
62.	K2015222942 (Pty) Ltd	Little Saints Restaurant	Erf 173056, 223 Bree Street, Cape Town	On-consumption	Cape Town
63.	Dysart Accommodation CC	Dysart Boutique Hotel	Erf 1367, 17 Dysart Road, Green Point	On-consumption	Green Point
64.	Diamonds Discount Liquor (Pty) Ltd	Diamonds Discount Liquor, Goodwood	Erf 21060, 102 Voortrekker Road, Goodwood	Off-consumption	Goodwood
65.	Pick 'n Pay Retailers (Pty) Ltd	Pick 'n Pay Liquor (Golding Kenilworth)	C/o Summerley and Main Road, Kenilworth	Off-consumption	Wynberg
66.	Daniell Andre Parring	Imvusa Trading 1535	39 Church Street, Lamberts Bay	Off-consumption	Lamberts Bay

No.	Full name of applicant	Name under which business will be conducted	Address of the proposed premises	Kind of licence applied for	South African Police Services designated liquor officer office where the application has been lodged
Nr.	Volle naam van aansoeker	Naam waaronder die besigheid bedryf sal word	Adres van voorgename perseel	Tipe lisensie waarom aansoek gedoen word	Suid-Afrikaanse Polisie dienskantoor van die aangewese drankbeampte waar die aansoek ingedien is
iNo- mbolo	Igama elipheleleyo lomfaki-sicelo	Igama ishishini eza kushishina phantsi kwalo	Idilesi yesakhiwo	Uhlobo lwephepha mvume olucelayo	i-Ofisi yeGosa elijongene nemiba engotywala yeeNkonzo zamaPolisa eMzantsi Afrika apho isicelo sifakwe khona
67.	Meteor Liquors (Pty) Ltd	Meteor Liquors	Erf 2425, Nelson Street, Swellendam	Off-consumption	Swellendam
68.	Diamonds Discount Liquor (Pty) Ltd	Diamonds Discount Liquor, Rugby	Erf 18762, 1 Koeberg Service Road, Rugby	Off-consumption	Milnerton
69.	Helene Carmen Valerie Collins	The Crypt Jazz Restaurant	1 Wale Street, Cape Town	On-consumption	Cape Town

